

EN / PRODUCT FICHE

FR / FICHE PRODUIT

According to regulation EU 65/2014 and harmonized standards in force.

Selon le règlement UE 65/2014 et les normes harmonisées en vigueur.

Trademark	Marque	Valberg
Product code	Code produit	964428
Model identification	Référence du modèle	MC 60 31MC S 701T (v2)
Energy efficiency index	Indice d'efficacité énergétique	94,8
Energy efficiency class	Classe d'efficacité énergétique	A
Energy consumption in kWh per cycle in conventional mode	Consommation d'énergie en kWh par cycle en mode conventionnel	0,87
Energy consumption in kWh per cycle in fan-forced mode	Consommation d'énergie en kWh par cycle en mode chaleur tournante	0,78
Number of cavities	Nombre de cavités	1
Heat source : Electricity / Gas	Source de chaleur : Electricité / Gaz	■ / □
Volume in liters	Volume en litres	65

According to regulation EU 66/2014 and harmonized standards in force.

Selon le règlement UE 66/2014 et les normes harmonisées en vigueur.

Type of oven : Built-in / Free-standing	Type de four : Intégrable / Pose libre	□ / ■
Mass in Kg of the appliance (Net weight)	Masse en Kg de l'appareil (Poids net)	43,6
Type of hob : Built-in / Free-standing	Type de plaque : Intégrable / Pose libre	□ / ■
Heat source : Electricity / Gas	Source de chaleur : Electricité / Gaz	■ / □
Number of cooking zones	Nombre de zones de cuisson	1
Number of cooking areas	Nombre d'aires de cuisson	0
Heating technology : Induction / Glass ceramic / Cast iron	Technologie de chauffage : Induction / Vitrocéramique / Plaque en fonte	□ / □ / ■
Dimensions in cm of useful surface zone / area	Dimensions en cm de la surface utile de la zone / aire	Ø 18,0
Energy consumption in Wh/kg for the zone / area	Consommation d'énergie en Wh/kg de la zone / aire	193,0
Rated power in W for the zone / area	Puissance assignée en W de la zone / aire	1000
Diameter in cm of useful surface zone / area	Diamètre en cm de la surface utile de la zone / aire	/
Energy consumption in Wh/kg for the zone / area	Consommation d'énergie en Wh/kg de la zone / aire	/
Rated power in W for the zone / area	Puissance assignée en W de la zone / aire	/
Diameter in cm of useful surface zone / area	Diamètre en cm de la surface utile de la zone / aire	/
Energy consumption in Wh/kg for the zone / area	Consommation d'énergie en Wh/kg de la zone / aire	/
Rated power in W for the zone / area	Puissance assignée en W de la zone / aire	/
Energy consumption in Wh/kg for the cooking hob	Consommation d'énergie en Wh/kg de la plaque de cuisson	193,0
Number of gas burners	Nombre de brûleurs à gaz	3
Burner energy efficiency in %	Efficacité énergétique en % du brûleur	57,0
Burner nominal heat input in kW (Qn) : G20 / G25	Débit calorifique nominal en kW du brûleur (Qn) : G20 / G25	2,750 / 2,750
Burner gas rate in g/h (LPG) : G30 / G31	Débit de gaz en g/h (GPL) du brûleur : G30 / G31	218,1
Burner energy efficiency in %	Efficacité énergétique en % du brûleur	59,0
Burner nominal heat input in kW (Qn) : G20 / G25	Débit calorifique nominal en kW du brûleur (Qn) : G20 / G25	1,750 / 1,750
Burner gas rate in g/h (LPG) : G30 / G31	Débit de gaz en g/h (GPL) du brûleur : G30 / G31	127,2
Burner energy efficiency in %	Efficacité énergétique en % du brûleur	/
Burner nominal heat input in kW (Qn) : G20 / G25	Débit calorifique nominal en kW du brûleur (Qn) : G20 / G25	1,000 / 1,000
Burner gas rate in g/h (LPG) : G30 / G31	Débit de gaz en g/h (GPL) du brûleur : G30 / G31	72,7
Burner energy efficiency in %	Efficacité énergétique en % du brûleur	/
Burner nominal heat input in kW (Qn) : G20 / G25	Débit calorifique nominal en kW du brûleur (Qn) : G20 / G25	/
Burner gas rate in g/h (LPG) : G30 / G31	Débit de gaz en g/h (GPL) du brûleur : G30 / G31	/
Energy efficiency in % for the hob	Efficacité énergétique en % de la plaque de cuisson	58,0

■ : Yes / □ : No

■ : Oui / □ : Non

EN / TECHNICAL SPECIFICATIONS

FR / CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

Rated supply (Voltage in V, nature of supply & frequency in Hz)	Alimentation assignée (Tension en V, nature du courant & fréquence en Hz)	1P+N 230 ~ 50/60 3P+N 400 ~ 50/60
Electric protection class	Classe de protection électrique	I
Total rated power in W	Puissance totale assignée en W	4600
Oven heating function : Natural convection / Brewed fan-forced / Pulsed fan-forced	Fonction de chauffage four : Convection naturelle / Chaleur tournante brassée / Chaleur tournante pulsée	■ / ■ / □
Oven cleaning type : Manual / Catalysis / Pyrolysis / Steam	Type de nettoyage four : Manuel / Catalyse / Pyrolyse / Vapeur	□ / ■ / □ / □
This product contains a light source of energy efficiency class	Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique	G
Replaceable lighting by the user	Éclairage remplaçable par l'utilisateur	/
Nominal heat input in kW of all appliance burners (ΣQn) : G20 / G25	Débit calorifique nominal en kW de l'ensemble des brûleurs (ΣQn) : G20 / G25	5,500 / 5,500
Burner gas rate in g/h (LPG) of all appliance burners : G30 / G31	Débit de gaz en g/h (GPL) de l'ensemble des brûleurs : G30 / G31	418 / 418
Installation class	Classe d'installation	1
Marketing countries	Pays de commercialisation	FR / BE / ES
Manufacturing country	Pays de fabrication	TR

NL / PRODUCTKAART

ES / FICHA DEL PRODUCTO

Volgens verordening EU 65/2014 en geldende geharmoniseerde normen.

Según el reglamento EU 65/2014 y las normas armonizadas vigentes.

Handelsmerk	Marca comercial	Valberg
Productcode	Código del producto	964428
Model identificatie	Identificación del modelo	MC 60 31MC S 701T (x2)
Energie-efficiëntie-index	Índice de eficiencia energética	94,8
Energie-efficiëntieklasse	Clase de eficiencia energética	A
Energieverbruik in kWh per cyclus in conventionele modus	Consumo energético en kWh por ciclo en modo tradicional	0,87
Energieverbruik in kWh per cyclus in hetaflicht-modus	Consumo energético en kWh por ciclo en modo de circulación forzada	0,78
Aantal overnuten	Fuente de cavidades	1
Verwarmingsbron : Elektriciteit / Gas	Fuente de energía : Electricidad / Gas	■ / □
Volume in liters	Volumen en litros	65

Volgens verordening EU 66/2014 en geldende geharmoniseerde normen.

Según el reglamento EU 66/2014 y las normas armonizadas vigentes.

Type oven : Ingebouwd / Vrijstaand	Tipo de horno : Encastrable / Independiente	□ / ■
Massa van het toestel (Netto gewicht)	Masa del aparato (Peso neto)	43,6
Type kookplaat : Ingebouwd / Vrijstaand	Tipo de placa de cocina : Encastrable / Independiente	□ / ■
Verwarmingsbron : Elektriciteit / Gas	Fuente de energía : Electricidad / Gas	■ / □
Aantal kookzones	Número de focos de cocción eléctricos	0
Aantal kookgebieden	Número de zonas de cocción eléctricas	0
Verwarmingstechnologie : Inductie / Glaskeramiek / Gietijzeren kookplaat	Tecnología de calentamiento : Inducción / Vitrocerámica / Hierro fundido	□ / □ / □
Afmetingen in cm van de nuttige kookzone / gebieden	Dimensiones en cm de la superficie útil de la foco / zona	□ 18,0
Energieverbruik in Wh/kg van de kookzone / gebieden	Consumo de energía en Wh/kg de la foco / zona	193,0
Nominaal vermogen in W van de kookzone / gebieden	Potencia nominal total en W de la foco / zona	1000
Almetingen in cm van de nuttige kookzone / gebieden	Dimensiones en cm de la superficie útil de la foco / zona	/
Energieverbruik in Wh/kg van de kookzone / gebieden	Consumo de energía en Wh/kg de la foco / zona	/
Nominaal vermogen in W van de kookzone / gebieden	Potencia nominal total en W de la foco / zona	/
Almetingen in cm van de nuttige kookzone / gebieden	Dimensiones en cm de la superficie útil de la foco / zona	/
Energieverbruik in Wh/kg van de kookzone / gebieden	Consumo de energía en Wh/kg de la foco / zona	/
Nominaal vermogen in W van de kookzone / gebieden	Potencia nominal total en W de la foco / zona	/
Energieverbruik in Wh/kg van de kookplaat	Consumo de energía en Wh/Kg de la placa	193,0
Aantal gasbranders	Número de quemadores de gas	3
Brander energie-efficiëntie in %	Eficiencia energética en % por quemador	57,0
Brander nominale warmte-inbreng in kW (Qn) : G20 / G25	Potencia calorífica nominal en kW del quemador (Qn) : G20 / G25	2,750 / 2,750
Brander gasassnelheid in g/h (LPG) : G30 / G31	Caudal de gas del quemador en g/h (GLP) : G30 / G31	218,1
Brander energie-efficiëntie in %	Eficiencia energética en % por quemador	59,0
Brander nominale warmte-inbreng in kW (Qn) : G20 / G25	Potencia calorífica nominal en kW del quemador (Qn) : G20 / G25	1,750 / 1,750
Brander gasassnelheid in g/h (LPG) : G30 / G31	Caudal de gas del quemador en g/h (GLP) : G30 / G31	127,2
Brander energie-efficiëntie in %	Eficiencia energética en % por quemador	57,0
Brander nominale warmte-inbreng in kW (Qn) : G20 / G25	Potencia calorífica nominal en kW del quemador (Qn) : G20 / G25	1,000 / 1,000
Brander gasassnelheid in g/h (LPG) : G30 / G31	Caudal de gas del quemador en g/h (GLP) : G30 / G31	72,7
Brander energie-efficiëntie in %	Eficiencia energética en % por quemador	/
Brander nominale warmte-inbreng in kW (Qn) : G20 / G25	Potencia calorífica nominal en kW del quemador (Qn) : G20 / G25	/
Brander gasassnelheid in g/h (LPG) : G30 / G31	Caudal de gas del quemador en g/h (GLP) : G30 / G31	/
Energie-efficiëntie in % van de kookplaat	Eficiencia energética en % de la placa	58,0

■ : Ja / □ : Nee

■ : SI / □ : No

NL / TECHNISCHE EIGENSCHAPPEN

ES / CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Nominale voeding (Spanning in V, aard van levering en frequentie in Hz)	Suministro nominal (Voltaje en V, naturaleza del suministro y frecuencia en Hz)	1P+N 230 ~ 50/60 3P+N 400 ~ 50/60
Elektrische beschermingsklasse	Clase de protección eléctrica	I
Totaal nominaal vermogen in W	Potencia nominal total en W	4600
Oven verwarmingsfunctie : Natuurlijke convector / Gebrouwen ventilator-geforceerd / Pulsierend ventilator-geforceerd	Función de calefacción horno : Convección natural / Circulación de aire caliente / Aire caliente forzado	■ / ■ / □
Oven soort reiniging : Handmatig / Katalyse / Pyrolyse / Stoom	Tipo de limpieza horno : Manual / Catalisis / Prolisis / Vapor	□ / ■ / □ / □
Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse G	Este producto contiene una fuente luminosa de la clase de eficiencia energética G	G
Vervangbare verlichting door de gebruiker	Iluminación reemplazable por el usuario	
Nominale warmte-inbreng in kW van alle toestelbranders (ΣQn) : G20 / G25	Potencia calorífica nominal en kW de todos los quemadores (ΣQn) : G20 / G25	5,500 / 5,800
Brander gasassnelheid in g/h (LPG) van alle toestelbranders : G30 / G31	Caudal de gas del quemador en g/h (GLP) de todos los quemadores : G30 / G31	418 / 418
Installatie klasse	Clase de instalación	I
Marketingland	País de comercialización	FR / BE / ES
Land van fabricage	País de fabricación	TR

IT / SCHEDA PRODOTTO

Secondo il regolamento UE 65/2014 e le norme armonizzate vigenti.

Marchio	Valberg
Codice prodotto	964428
Identificazione del modello	MC 60 31MC S 701T (v2)
Indice di efficienza energetica	94,8
Classe di efficienza energetica	A
Consumo energetico in kWh per ciclo in modo convenzionale	0,87
Consumo energetico in kWh per ciclo in modo ventilato	0,78
Numero di cavità	1
Fonte di calore : Elettricità / Gas	■ / □
Volume in litri	65

Secondo il regolamento UE 66/2014 e le norme armonizzate vigenti.

Tipologia di forno : Incasso / Libera installazione	□ / ■
Massa dell'apparecchio (Peso netto)	43,6
Tipologia di piano cottura : Incasso / Libera installazione	□ / ■
Fonte di calore : Elettricità / Gas	■ / □
Numero di zone di cottura	0
Numero di aree di cottura	0
Tecnologia di riscaldamento : Induzione / Vitroceramica / Piastra in ghisa	□ / □ / ■
Dimensioni in cm della superficie utile della zona / area	Ø 18,0
Consumo energetico in Wh/kg della zona / area	193,0
Potenza nominale in W della zona / area	1000
Dimensioni in cm della superficie utile della zona / area	/
Consumo energetico in Wh/kg della zona / area	/
Potenza nominale in W della zona / area	/
Dimensioni in cm della superficie utile della zona / area	/
Consumo energetico in Wh/kg della zona / area	/
Potenza nominale in W della zona / area	/
Dimensioni in cm della superficie utile della zona / area	/
Consumo energetico in Wh/kg della zona / area	/
Potenza nominale in W della zona / area	/
Consumo energetico del piano cottura calcolato in Wh/Kg	58,0
Numero di bruciatori a gas	58
Efficienza energetica in % del bruciatore	57,0
Potenza termica nominale in kW del bruciatore (Qn) : G20 / G25	2,750 / 2,750
Portata gas al bruciatore in g/h (GPL) : G30 / G31	218,1
Efficienza energetica in % del bruciatore	59,0
Potenza termica nominale in kW del bruciatore (Qn) : G20 / G25	1,750 / 1,750
Portata gas al bruciatore in g/h (GPL) : G30 / G31	127,2
Efficienza energetica in % del bruciatore	/
Potenza termica nominale in kW del bruciatore (Qn) : G20 / G25	1,000 / 1,000
Portata gas al bruciatore in g/h (GPL) : G30 / G31	72,7
Efficienza energetica in % del bruciatore	/
Potenza termica nominale in kW del bruciatore (Qn) : G20 / G25	/
Portata gas al bruciatore in g/h (GPL) : G30 / G31	/
Efficienza energetica in % del piano cottura	58,0

■ : Sì / □ : No

IT / SPECIFICHE TECNICHE

Alimentazione nominale (Tensione in V, natura alimentazione & frequenza in Hz)	1P+N 230 ~ 50/60 3P+N 400 ~ 50/60
Classe di protezione elettrica	I
Potenza nominale totale in W	4600
Funzione di riscaldamento forno : Convezione naturale / Brewed con ventola / Pulsata con ventola	■ / ■ / □
Tipo di pulizia forno : Manuale / Catalisi / Prolisi / Vapore	□ / ■ / □ / □
Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energ.	G
Illuminazione sostituibile dall'utente	■
Potenza termica nominale in kW di tutti i bruciatori (Σ Qn) : G20 / G25	5,500 / 5,500
Portata gas al bruciatore in g/h (GPL) di tutti i bruciatori : G30 / G31	418 / 418
Classe di installazione	1
Paese di commercializzazione	FR / BE / ES
Paese di produzione	TR